

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ BẮC NINH  
TỈNH BẮC NINH**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 48/2020/HSST

Ngày 23/12/2020

**NHÂN DANH**  
**NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ BẮC NINH, TỈNH BẮC NINH**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Ông Tạ Hữu Hiền.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Ông Bùi Quang Hợi và ông Nguyễn Sự.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Phạm Vũ Minh Trang – Thư ký Tòa án nhân dân thành phố Bắc Ninh.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Ninh tham gia phiên tòa:** Ông Trần Mạnh Hà - Kiểm sát viên.

Ngày 23 tháng 12 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 51/2020/TLST-HS ngày 26 tháng 11 năm 2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số: 50/2020/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 12 năm 2020 đối với bị cáo:

**Lường Văn T**, sinh năm 1991; Giới tính: Nam; Tên gọi khác: Không.

HKTT: Xóm K, xã T, huyện V, tỉnh Thái Nguyên; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Tày; Tôn giáo: Không; Trình độ học vấn: 09/12; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Con ông: Lường Văn Đ, sinh năm 1967; Con bà: Ma Thị D, sinh năm 1966; Gia đình có 02 chị em, bị cáo là con thứ hai; Vợ: Nguyễn Thị H, sinh năm 1994; Con có một con là Lường Thị Huyền T, sinh năm 2011.

Tiền án, tiền sự: Không

Nhân thân: Ngày 15/05/2017, Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên tuyên phạt 06 tháng tù giam về tội trộm cắp tài sản. Ngày 24/8/2017 chấp hành xong án phạt tù, đã chấp hành xong án phí dân sự sơ thẩm 200.000 đồng theo biên lai số 0001359 ngày 02/8/2017.

Bị cáo bị bắt tạm giam từ ngày 16/09/2020 đến nay, hiện bị cáo đang bị tạm giam tại Trại tạm giam Công an tỉnh Bắc Ninh (Có mặt tại phiên tòa).

**Bị hại: Anh Lê Khắc C**, sinh năm 1999; HKTT: Thôn L, xã B, huyện N, tỉnh Thanh Hóa.(Vắng mặt)

**Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan:** Chị Nguyễn Thị H, sinh năm 1994; HKTT: Xã V, huyện V, tỉnh Thái Nguyên.(Có mặt)

## **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Khoảng 13h ngày 15/09/2020, Lường Văn T đi bộ một mình từ phòng trọ ở thôn M, xã P, huyện Q, tỉnh Bắc Ninh đến công ty Goertek thuộc khu công nghiệp Q, thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh với mục đích trộm cắp tài sản. Khi đi T mang theo 01 thẻ công nhân mang tên Lường Văn T, 01 áo công nhân của công ty Goertek (do trước đó T là công nhân ở đây nhưng đã nghỉ làm từ tháng 7/2020 còn giữ lại), 01 khóa màu vàng nhãn hiệu HENGCHUAN cùng 03 chìa khóa để ở túi quần phía trước bên trái, 02 thanh kim loại gồm: 01 thanh kim loại màu bạc dài 16cm, đường kính 1cm, một đầu được uốn tròn để ở túi quần bên phải; 01 thanh kim loại màu đen dài 21cm, đường kính 0,8cm cài ở cạp quần hông bên trái. Khi đi đến xưởng D công ty Goertek, T xuất trình thẻ công nhân thì được vào công ty. T đi thẳng đến xưởng D6 và vào trong khu vực thay đồ. Khi đi đến tủ số 06 dãy 48 tủ để đồ cá nhân của công ty, T thấy tủ này được khóa bằng khóa Việt Tiệp màu đen. T quan sát không thấy ai nên đã dùng tay phải lấy thanh kim loại trong túi quần bên phải T chuẩn bị trước đó, cầm ở phần được uốn tròn, còn đầu kia của thanh kim loại thì luồn vào giữa tai khóa và ổ khóa, tay trái T giữ ổ khóa, T dùng một lực mạnh ấn theo hướng từ trên xuống vào thanh kim loại thì ổ khóa bung ra. T mở tủ này ra và vứt ổ khóa vừa phá được xuống tủ phía dưới đang hé mở đồng thời để thanh kim loại vừa sử dụng vào trong. Sau đó T dùng tay phải lấy được 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 pro màu đen đút vào túi quần trước bên phải, rồi T lấy chiếc khóa mang theo khóa tủ này lại rồi rời khỏi hiện trường. Khi ra đến cổng xưởng D6, T bị lực lượng an toàn của công ty giữ lại và báo lực lượng Công an để giải quyết, thu giữ đồ vật tài sản như đã nêu trên.

Cùng ngày, Đoàn Công an khu công nghiệp Q, thành phố Bắc Ninh nhận được đơn trình báo của anh Lê Khắc C, sinh năm 1999, HKTT: Xã B, huyện N, tỉnh Thanh Hóa về việc ngày 15/9/2020 tại tủ đồ số 6 dãy 48 xưởng D6 của công ty Goertek, anh C bị kẻ gian trộm cắp mất 01 chiếc điện thoại di động nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 màu đen và đơn trình báo của anh Vì Văn L, sinh năm 2001, HKTT: Xã N, huyện S, tỉnh Lai Châu về việc ngày 27/8/2020 tại tủ đồ số 4 dãy 43 xưởng D6 của công ty Goertek anh bị kẻ gian trộm cắp mất 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu Oppo A57 màu xám cùng 200.000 đồng. Cùng ngày, đồn Công an khu công nghiệp Q, thành phố Bắc Ninh đã chuyển toàn bộ hồ sơ cùng đối tượng đến Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh để điều tra làm rõ.

Ngày 16/9/2020, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh đã ra yêu cầu định giá chiếc điện thoại nói trên. Tại bản Kết luận định giá số 190/KL-HĐ ngày 16/9/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tổ tụng hình sự UBND thành phố Bắc Ninh kết luận: 01 điện thoại di động nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 pro màu đen, đã qua sử dụng trị giá 3.300.000 đồng.

Với nội dung trên, tại bản Cáo trạng số 221/CT-VKSTPBN ngày 26/11/2020 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Ninh đã truy tố Lường Văn T về tội “Trộm cắp tài sản” theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa hôm nay, bị cáo Lường Văn T đã khai nhận: Khoảng 13h ngày 15/9/2020 tại tủ đồ số 6 dãy 48 xưởng D6, công ty Goertek, Lường Văn T đã lẻn lút trộm cắp 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 pro đã qua sử dụng trị giá 3.300.000 đồng của anh Lê Khắc C nhằm mục đích bán lấy tiền tiêu sài.

Người bị hại vắng mặt tại phiên tòa nhưng lời khai có trong hồ sơ thể hiện anh C đã nhận lại toàn bộ tài sản bị mất trộm và anh C không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì thêm.

Người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan là chị H - vợ bị cáo đã bồi thường 200.000đ cho anh Vì Văn L và không có yêu cầu gì với bị cáo.

Trong phần tranh luận, đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Ninh giữ quyền công tố tại phiên tòa sau khi phân tích đánh giá tính chất, mức độ hành vi phạm tội cũng như qua xem xét các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với bị cáo đã đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Lường Văn T phạm tội “Trộm cắp tài sản”.

Áp dụng khoản 1 Điều 173; Điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51; Điều 38; Bộ luật hình sự xử phạt: Lường Văn T từ 12 tháng đến 15 tháng tù. Thời hạn tù tính từ ngày 16/9/2020.

Về hình phạt bổ sung: Không áp dụng đối với bị cáo.

Về trách nhiệm dân sự: Do bị hại đã nhận lại toàn bộ tài sản và không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì thêm, nên không đặt ra xem xét giải quyết.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 47; 48 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu huỷ 01 thanh kim loại màu bạc dài 16cm, có một đầu uốn tròn, đường kính 1cm; 01 thanh kim loại dài 21cm màu đen, đường kính 0,8cm; 01 khóa màu vàng kim loại có chữ HENGCHUAN kèm 03 chìa khóa.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Trả lại công ty Goertek có địa chỉ tại khu công nghiệp Q, thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh, 01 thẻ đeo có dây của công ty Goertek mang tên Lường Văn T mã số 0745497. (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Bị cáo Lường Văn T nhận tội, không có ý kiến gì và không tham gia tranh luận với đại diện Viện kiểm sát; khi được nói lời sau cùng chỉ đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Căn cứ các tài liệu chứng cứ đã được thẩm tra tại phiên tòa; căn cứ vào kết quả tranh luận tại phiên tòa, trên cơ sở xem xét toàn diện chứng cứ, ý kiến của Kiểm sát viên, bị cáo.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Bắc Ninh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố Bắc Ninh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai nhận tội của bị cáo Lương Văn T tại cơ quan điều tra và phiên tòa hôm nay phù hợp với thời gian, địa điểm xảy ra tội phạm; biên bản thực nghiệm điều tra, cũng như lời trình bày của bị hại, người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan cùng các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án xác định được: Khoảng 13h ngày 15/9/2020 tại tủ để đồ số 6 dãy 48 xưởng D6, công ty Goertek, Lương Văn T đã lén lút trộm cắp 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 pro đã qua sử dụng trị giá 3.300.000 đồng của anh Lê Khắc C nhằm mục đích bán lấy tiền tiêu sài.

Viện kiểm sát thành phố Bắc Ninh truy tố và đề nghị xét xử bị cáo T về tội “Trộm cắp tài sản” theo khoản 1 điều 173 BLHS là hoàn toàn chính xác có căn cứ pháp luật.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm trực tiếp đến quyền sở hữu về tài sản của người khác được pháp luật bảo vệ. Hành vi phạm tội của bị cáo chẳng những gây thiệt hại về vật chất cho người bị hại mà còn gây mất trật tự trị an trong Công ty và tại địa phương, gây hoang mang, lo lắng trong quần chúng nhân dân. Bị cáo thực hiện hành vi với lỗi cố ý vì mục đích của bản thân. Do vậy, cần phải có một mức hình phạt nghiêm phù hợp với hành vi phạm tội của bị cáo, nhằm giáo dục riêng và phòng ngừa chung. Cần áp dụng hình phạt tù giam cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định nhằm cải tạo giáo dục bị cáo trở thành công dân tốt có ích cho gia đình và xã hội.

[3] Về nhân thân và các tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự đối với bị cáo thì thấy: Bị cáo không có tình tiết tăng nặng: Ngày 15/05/2017, Tòa án nhân dân thành phố Thái Nguyên tuyên phạt 06 tháng tù giam về tội trộm cắp tài sản. Ngày 24/8/2017 chấp hành xong án phạt tù, đã chấp hành xong án phí dân sự sơ thẩm 200.000 đồng theo biên lai số 0001359 ngày 02/8/2017. Bị cáo đã được xóa án tích, nên lần phạm tội này bị truy tố theo khoản 1 điều 173 BLHS. Về tình tiết giảm nhẹ thì thấy tại cơ quan Điều tra cũng như tại phiên tòa hôm nay bị cáo đều có thái độ thành khẩn khai báo, tỏ ra ăn năn hối cải, tài sản trộm cắp đã thu hồi trả lại và bồi thường cho bị hại đầy đủ nên được áp dụng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự cho bị cáo khi lượng hình.

Về hình phạt bổ sung: Chấp nhận đề nghị của Kiểm sát viên tại phiên tòa, miễn hình phạt bổ sung là phạt tiền cho bị cáo.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Do bị hại đã nhận lại toàn bộ tài sản và không yêu cầu bị cáo phải bồi thường. Nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét giải quyết.

[5] Về vật chứng: Ngày 25/9/2020 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh đã trả lại 01 điện thoại di động nhãn hiệu Xiaomi Redmi note 8 pro màu đen, đã qua sử dụng và 01 khóa Việt Tiệp cho chủ sở hữu là anh Lê Khắc C.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Trả lại công ty Goertek có địa chỉ tại khu công nghiệp , thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh, 01 thẻ đeo có dây của công ty Goertek mang tên Lương Văn T mã số 0745497. (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Liên quan trong vụ án này đối với hành vi T lén lút “Trộm cắp tài sản” của anh Vì Văn L vào ngày 27/8/2020 là chiếc điện thoại nhãn hiệu Oppo A57. Tại bản Kết luận định giá số 236/KL-HĐ ngày 09/11/2020 của Hội đồng định giá tài sản trong tố tụng hình sự UBND thành phố Bắc Ninh kết luận: 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu Oppo A57 màu xám, đã qua sử dụng trị giá 1.000.000 đồng.

Còn chiếc sim điện thoại gắn trong chiếc điện thoại Oppo A57 của anh L mà T đã trộm cắp sau T bỏ đi, do giá trị chiếc sim thấp, bị hại không yêu cầu định giá nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh không tiến hành định giá chiếc sim này. Ngày 10/11/2020 Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh đã trả lại 01 điện thoại di động nhãn hiệu Oppo A57 cho chủ sở hữu là anh Vì Văn L, cùng ngày 10/11/2020, Công an thành phố Bắc Ninh đã ra Quyết định xử phạt hành chính với hình thức phạt tiền là phù hợp.

Đối với anh Trịnh Văn C khi mua 01 chiếc điện thoại nhãn hiệu OPPO A57 màu xám của T thì anh C không biết nguồn gốc chiếc điện thoại nói trên là do T trộm cắp mà có, nên Cơ quan cảnh sát điều tra Công an thành phố Bắc Ninh không đề cập xử lý là phù hợp.

[6] Về án phí: Bị cáo Lương Văn T phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

### **QUYẾT ĐỊNH:**

Áp dụng khoản 1 Điều 173; điểm s khoản 1 khoản 2 Điều 51; Điều 38 Bộ luật hình sự; Điều 329, 331, 332 và Điều 333 Bộ luật tố tụng hình sự.

Tuyên bố: Bị cáo **Lương Văn T** phạm tội “**Trộm cắp tài sản**”.

Xử phạt: Lương Văn T 12 (mười hai) tháng tù, thời hạn tù tính từ ngày 16/9/2020. Quyết định tạm giam bị cáo 45 ngày kể từ ngày tuyên án để đảm bảo thi hành án.

Về vật chứng vụ án: Áp dụng Điều 47; 48 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự: Tịch thu tiêu huỷ 01 thanh kim loại màu bạc dài 16cm, có một đầu uốn tròn, đường kính 1cm; 01 thanh kim loại dài 21cm màu đen, đường kính 0,8cm; 01 khóa màu vàng kim loại có chữ HENGCHUAN kèm 03 chìa khóa.

(Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Trả lại công ty Goertek có địa chỉ tại khu công nghiệp Q, thành phố Bắc Ninh, tỉnh Bắc Ninh, 01 thẻ đeo có dây của công ty Goertek mang tên Lương Văn T mã số 0745497. (Theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 24/11/2020 giữa Công an thành phố Bắc Ninh với Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Bắc Ninh).

Về án phí: Áp dụng Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về án phí, lệ phí Tòa án.

Buộc bị cáo Lương văn T phải chịu 200.000đ án phí hình sự sơ thẩm.

Bị cáo, người có quyền lợi và nghĩa vụ liên quan có mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo, trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án. Bị hại vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo, trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được tổng đạt bản án.

**Nơi nhận:**

- Tòa án ND tỉnh Bắc Ninh;
- VKS, CA, THADS thành phố Bắc Ninh;
- VKS, Sở Tư pháp tỉnh Bắc Ninh;
- Bị cáo và người tham gia tố tụng khác;
- Lưu hồ sơ, văn phòng.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**  
**Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa**

**Tạ Hữu Hiến**